

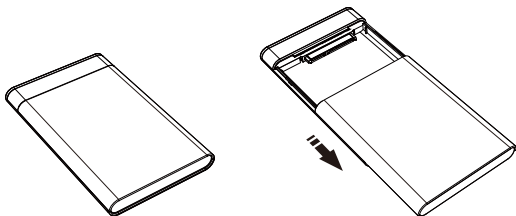
Multilingual Quick Installation Guide

2.5" Hard Drive Box USB 3.0

DANTE03T

Assembly Guide

● Step 1



English : To open the lower cover, push as indicated in the direction shown in the image.

Deutsch : Drücken Sie die untere Abdeckung zum Öffnen in die abgebildete Richtung.

Français : Pour ouvrir le capot inférieur, poussez comme indiqué dans la direction affichée sur l'image.

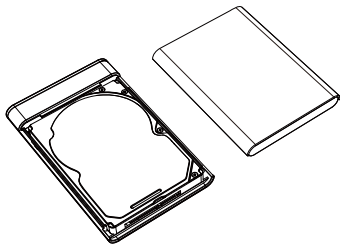
Español : Para abrir la cubierta inferior, deslice la cubierta como se muestra en la imagen en la dirección que indica la flecha.

Italiano : Per aprire il coperchio inferiore, spingere come indicato nella direzione mostrata nell'immagine.

Português : Para abrir a tampa inferior, empurre na direção indicada na imagem.

Polski : Aby otworzyć pokrywę dolną, naciśnij zgodnie ze wskazaniem kierunku pokazanym na ilustracji.

● Step 2



English : Connect the hard disk to the SATA connector.

Deutsch : Verbinden Sie die Festplatte mit dem SATA Konnektor.

Français : Connectez le disque dur au connecteur SATA.

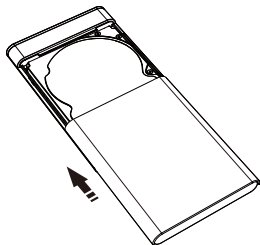
Español : Conecte el disco duro al conector SATA.

Italiano : Connettere l'hard disk al connettore SATA.

Português : Ligue o disco rígido à ligação SATA.

Polski : Podłącz dysk twardy do złącza SATA.

● **Step 3**



English : Close the bottom cover by pushing in the direction shown in the image.

Deutsch : Schließen Sie die untere Abdeckung, indem Sie sie in die abgebildete Richtung drücken.

Français : Fermez le capot inférieur en poussant comme indiqué dans la direction affichée sur l'image.

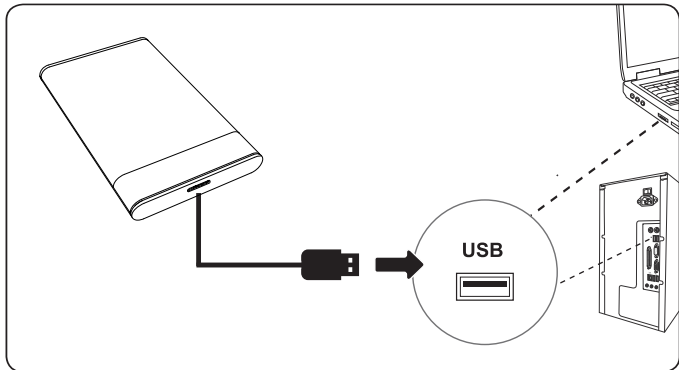
Español : Cierre la cubierta inferior deslizándola en la dirección que indica la flecha en la imagen.

Italiano : Chiudere il coperchio inferiore spingendo nella direzione mostrata nell'immagine.

Português : Feche a tampa inferior empurrando na direção indicada na imagem.

Polski : Zamknij pokrywę dolną, naciskając zgodnie ze wskazaniem kierunku pokazanym na ilustracji.

Installation & usage



Connect the 2.5" hard disk box to your computer

- Connect the USB cable to the 2.5" hard disk box and to a free USB port on your computer.

The computer will automatically recognize and install the 2.5" hard disk box. No driver installation is required.

Disconnect the 2.5" hard disk box from your computer

The 2.5" hard disk box must be removed safely before you disconnect it from your computer, in order to prevent data loss.

- Double click on the "Safe Remove Hardware" icon in your system tray.

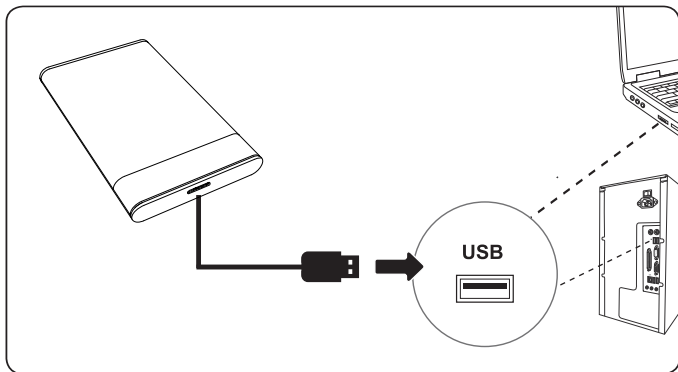


The "Safe Remove Hardware" window will be shown.

- Click on the connected 2.5" hard disk box (often listed as "USB Mass Storage Device") and click the "Stop" button.
- Confirm the disconnection by clicking "OK".

The 2.5" hard disk box is now safely removed from your computer. You can now disconnect the 2.5" hard disk box.

Installation & Verwendung



Anschließen der 2,5"-Festplattenbox am Computer

- Schließen Sie das USB-Kabel an die 2,5"-Festplattenbox und an einen freien USB-Port Ihres Computers an.

Der Computer erkennt die 2,5"-Festplattenbox automatisch und installiert sie. Keine Treiberinstallation erforderlich.

Trennen der 2,5"-Festplattenbox vom Computer

Die 2,5"-Festplattenbox muss zuerst sicher entfernt werden, bevor Sie deren Verbindung mit Ihrem Computer trennen, um einen Datenverlust zu vermeiden.

- Doppelklicken Sie auf das Symbol „**Hardware sicher entfernen**“ in der Kontrollleiste.

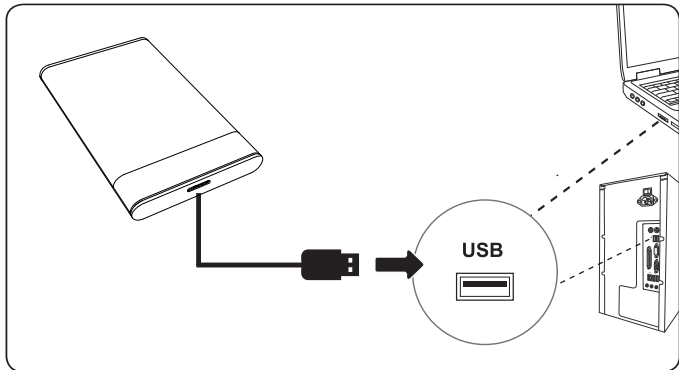


Daraufhin wird das Fenster „**Hardware sicher entfernen**“ angezeigt.

- Klicken Sie auf die angeschlossene 2,5"-Festplattenbox (meistens als „**USB-Massenspeichergerät**“ aufgeführt) und klicken Sie auf die Schaltfläche „**Beenden**“.
- Bestätigen Sie das Entfernen durch Klicken auf „**OK**“.

Damit ist die 2,5"-Festplattenbox sicher von Ihrem Computer entfernt. Sie können diese jetzt vom Computer trennen.

Installation & Utilisation



Branchez le boîtier de disque dur 2,5" sur votre ordinateur

- Branchez le câble USB sur le boîtier de disque dur 2,5" et sur un port USB libre sur votre ordinateur.

L'ordinateur reconnaît et installe le boîtier de disque dur 2,5". Aucune installation de driver n'est nécessaire.

Débranchez le boîtier de disque dur 2,5" de votre ordinateur

Le boîtier de disque dur 2,5" doit être déconnecté de manière sûre avant de le débrancher de votre ordinateur pour éviter toute perte de données.

- Cliquez deux fois sur l'icône "**Retirer le Périphérique en Toute Sécurité**" du plateau système.

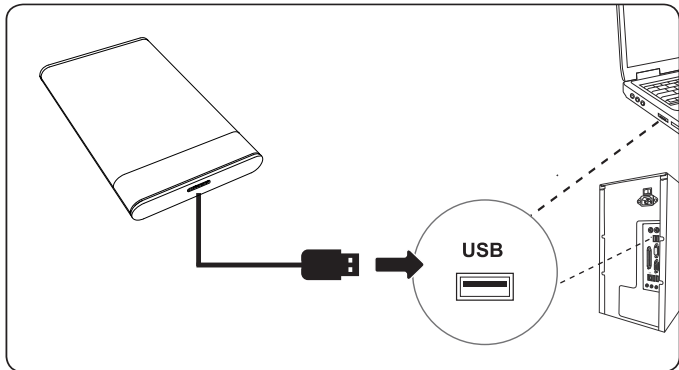


La fenêtre "**Retirer le Périphérique en Toute Sécurité**" s'affiche alors.

- Cliquez sur le boîtier de disque dur 2,5" (souvent indiqué comme "**Dispositif de Stockage de Masse USB**") et cliquez sur la touche "**Stop**".
- Confirmez la déconnexion en cliquant sur "**OK**".

Le boîtier de disque dur 2,5" est à présent déconnecté en toute en toute sécurité de votre ordinateur. Vous pouvez à présent débrancher le boîtier de disque dur 2,5".

Instalación & Utilización



Cómo conectar la caja para disco duro a su ordenador

- Conecte el cable USB a la caja para disco duro y a un puerto USB libre de su ordenador.

El ordenador reconocerá e instalará automáticamente la caja para disco duro. No se necesita instalar ningún driver.

Cómo desconectar la caja para disco duro de su ordenador

La caja para disco duro debe ser desconectada de forma segura antes de desconectarla físicamente del ordenador para evitar la pérdida de datos.

- Haga doble clic en el icono **"Quitar hardware con seguridad"** de la bandeja de sistema.

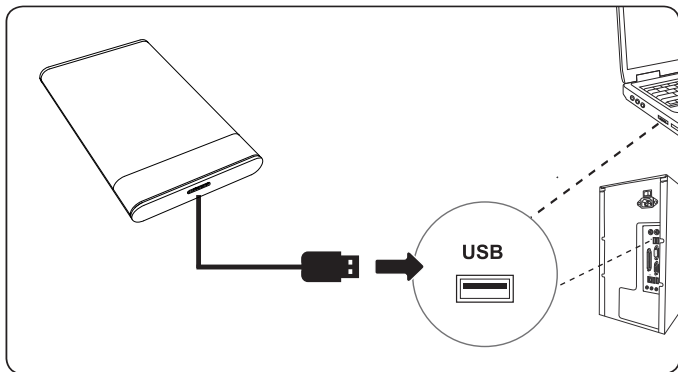


Se mostrará el recuadro de **"Quitar hardware con seguridad"**.

- Haga clic en la caja para disco duro (normalmente mostrada como **"Dispositivo de almacenamiento masivo USB"**) y haga clic en el botón **"Detener"**.
- Confirme la desconexión haciendo clic en **"Aceptar"**.

La caja para disco duro ha sido correctamente desconectada de su ordenador. Ahora ya puede desconectar físicamente la caja para disco duro.

Installazione & Uso



Collegare il Box per hard disk 2.5" al computer

- Collegare il cavo USB al Box per hard disk 2.5" e a una porta USB disponibile del computer.

Il computer riconoscerà e installerà automaticamente il Box per hard disk 2.5". Non è necessario installare nessun driver.

Scollegare il Box per hard disk 2.5" dal computer

Prima di scollegarlo dal computer è necessario realizzare una rimozione sicura del Box per hard disk 2.5", per evitare perdita di dati.

- Fare doppio clic sull'icona di "Rimozione sicura hardware" nel vassoio di sistema.

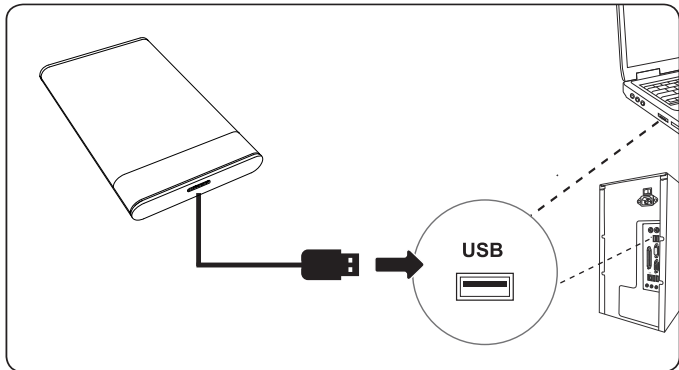


Apparirà la finestra relativa alla "Rimozione sicura hardware".

- Fare clic sul Box per hard disk 2.5" collegato (spesso appare come "Dispositivo di memoria di massa USB") e fare clic sul pulsante "Stop".
- Confermare che si desidera realizzare la sconnessione facendo clic su "OK".

Il Box per hard disk 2.5" potrà essere scollegato con sicurezza dal computer. Ora è possibile scollegare il Box per hard disk 2.5".

Instalação & Utilização



Ligar caixa para disco rígido de 2,5" ao seu computador

- Ligue o cabo USB à caixa para disco rígido de 2,5" e a uma porta USB disponível do seu computador.

O computador vai reconhecer e instalar automaticamente a caixa para disco rígido de 2,5". Não é necessária a instalação de qualquer controlador.

Desligar a caixa para disco rígido de 2,5" do seu computador

A caixa para disco rígido de 2,5" deve ser removida em segurança antes de a desligar do seu computador de modo a prevenir perdas de dados.

- Faça um duplo clique no ícone "**Safely Remove Hardware**" (Remover o hardware com segurança) na sua bandeja de sistema.

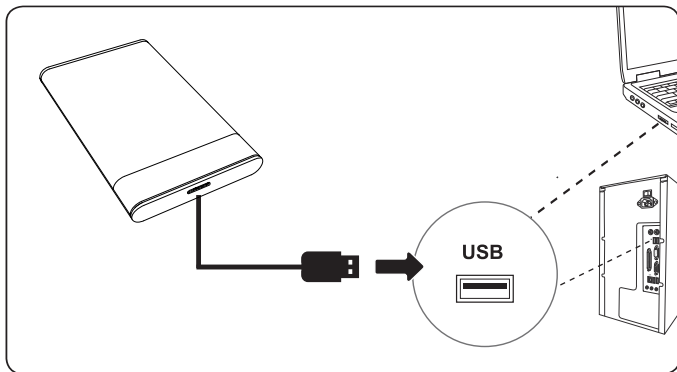


A janela "**Safely Remove Hardware**" (Remover o Hardware com segurança) aparece.

- Seleccione a caixa para disco rígido de 2,5" (aparece frequentemente como "**USB Mass Storage Device**" (dispositivo de armazenamento de massa)) e clique no botão "**Stop**" (Parar).
- Confirme que quer desligar carregando em "**OK**".

A caixa para disco rígido de 2,5" foi agora removida em segurança do seu computador. Pode agora retirar a caixa para disco rígido de 2,5" do computador.

Instalacji & stosowanie



Podłączanie obudowy na dysk twardy do komputera

- Podłącz kabel USB do obudowy dysk twardy. Z drugiej strony podłącz go do wolnego portu USB w komputerze.

Komputer automatycznie wykryje i zainstaluje obudowę. Nie trzeba samodzielnie instalować żadnych sterowników.

Odłączanie obudowy dysk twardy od komputera

Aby uniknąć ryzyka utraty danych, obudowę z dyskiem należy odłączać od komputera z użyciem procedury bezpiecznego odłączania sprzętu.

- Kliknij dwukrotnie ikonę „**Bezpieczne usuwanie sprzętu**” w zasobniku systemowym.



Zostanie wyświetlone okno „**Bezpieczne usuwanie sprzętu**”.

- Kliknij pozycję odpowiadającą dysкови w obudowie (często figuruje jako „**Masowe urządzenie magazynujące**”) i kliknij przycisk Zatrzymaj.
- Potwierdź odłączenie, klikając **OK**.

Dysk w obudowie został bezpiecznie usunięty z komputera. Teraz można odłączyć kabel łączący obudowę z komputerem.